

# Satisfyer SF

## Safety Information

### SV Bruksanvisning

Detta är en sexleksak för vuxna, inte någon medicinsk produkt och den har därför ingen medicinsk eller läkande verkan. För rätt användning hänvisar vi till Quick-Start-guiden och den information som lämnas där.

### Se upp för skador på barn!

Förvara produkten utom räckhåll för barn.

### Ansvarsbegränsning

Triple A Import GmbH och/eller dess detaljhandlare har enligt lag ansvar för skador som förorsakades med uppsåt eller på grund av grov oaktsamhet av Triple A Import GmbH, en representant eller agent för företaget. Med undantag för skada till liv, kropp och hälsa och underlåtenhet att uppfylla skyldigheterna enligt avtalet (kardinalplikter) har Triple A Import GmbH och dess detaljister endast ansvar för skador som kan härledas till uppsåt och grov vårdslöshet. Övanstående gäller också indirekta följskador som förlorade intäkter.

För övrigt är ansvaret gentemot konsumenten begränsat till skador som innefattas i garantin och som har kunnat förorsakas vid avtalets ingående och som storekmsmässigt kan anses räknas till avtalstypiska genomsnittsskador. Undantag utgörs av skador förorsakade med uppsåt eller av grov vårdslöshet eller vid skada på liv, kropp och hälsa samt skador på grund av underlåtenhet att uppfylla skyldigheterna enligt avtalet (kardinalplikter). Övanstående gäller också indirekta följskador som förlorade intäkter. Övanstående gäller också indirekta följskador som förlorade intäkter. Vi tar inte ansvar för skador på grund av:

- att bruksanvisningen inte har följts
- att produkten har använts på ett därför ej avsett sätt
- egenmäktigt ombyggnad
- tekniska förändringar
- att ej tillåtna reservdelar har använts
- att ej tillåtna tillbehör har använts

Krav på ansvar enligt produktansvarslagen påverkas inte.

### DK Brugshenvisninger

Dette er et sexlegetøj til voksne. Det er hverken et medicinsk produkt eller et produkt med medicinsk eller anden helbredende virkning. Formålsmæssigt anvendelse omfatter bl.a. også overholdelse af quick-start-guiden samt de her anførte advarselshenvisninger.

### Produktet udgør en sikkerhedsrisiko for børn!

Skal holdes uden for børns rækkevidde.

Pb = batteriet indeholder bly  
Cd = batteriet indeholder kadmium  
Hg = batteriet indeholder kviksølv

### Ansvarsbegrænsning

Triple A Import GmbH og/eller dennes detaljhandlere er ansvarlige for skader, der er opstået på baggrund af fejl i konstruktion eller groft uagtsom adfærd fra Triple A Import GmbH, en repræsentant eller assisterende parts side, dette i henhold til gældende juridiske bestemmelser. Med undtagelse af skader på liv, krop og sundhed samt manglende overholdelse af væsentlige kontraktpligter (kardinalpligter), er Triple A Import GmbH og/eller dennes detaljhandlere kun ansvarlig for skader, der kan tilbageføres til forsætlig eller groft uagtsom adfærd. Dette gælder også indirekte følgeskader, herunder særligt tabte indtægter. Herudover er erstatningsansvaret over for forbrugerne begrænset til kun at gælde den type skader, der med rimelighed kan forventes i forbindelse med indgåelse af denne kontrakt, ligesom erstatningsansvaret desuden er begrænset til ikke at overstige gennemsnitsværdien af de kontrakttypiske skader. Undtaget herfor er skader opstået på baggrund af forsætlig eller groft ansvarlig adfærd eller skader opstået på baggrund af skader på liv, krop og sundhed samt manglende overholdelse af væsentlige kontraktpligter (kardinalpligter). Dette gælder også indirekte følgeskader, herunder særligt tabte indtægter. Erstatningsansvaret over for virksomheder er

begrænset til den type skader, der med rimelighed kan forventes i forbindelse med indgåelse af denne kontrakt, ligesom erstatningsansvaret desuden er begrænset til ikke at overstige gennemsnitsværdien af de kontrakttypiske skader. Undtaget herfor er skader på liv, krop og sundhed samt forsætlig eller groft ansvarlig adfærd fra Triple A Import GmbH og/eller dennes detaljhandlers side. Dette gælder også indirekte følgeskader, særligt tabte indtægter. Vi påtager os intet ansvar for skader opstået på baggrund af:

- manglende overholdelse af vejledningen
- formålstridig anvendelse
- selvstændige produktændringer
- tekniske produktændringer
- anvendelse af ikke-godkendte reservedele
- anvendelse af ikke-godkendt tilbehør

Erstatningskrav, der hører under produktansvarsloven, berøres ikke af dette.

### NO Bruksinstruksjoner

Leketøyet er et sexleketøy for voksne, ikke et medisinsk utstyr og ikke et produkt med medisinsk eller annen helbredende virkning. Forskriftsmessig bruk inkluderer også overholdelse av hurtigstartveiledningen og advarsler som er oppført her.

### Farlig for barn!

Oppbevares utilgjengelig for barn.

### Ansvarsbegrænsning

Triple A Import GmbH og/eller dets forhandlere er ansvarlige for skader forårsaket av forsøttlig eller grov uaktsom oppførsel av Triple A Import GmbH eller en representant, i ansvar med lovbestemte bestemmelser. Med unntak av tap av liv, fysiske skade og helseskader og brudd på viktige kontraktforpliktelser (kardinalplikter) er Triple A Import GmbH og/eller deres forhandlere kun ansvarlige for skader hvis det foreligger forsøttlig eller grov uaktsomhet. Dette gjelder også for middelbare følgeskader, i særdeleshet tap fortjeneste. For øvrig er ansvaret for forbrukerne, grunnet garanti, med unntak av forsøttlig eller grov uaktsom adferd eller ved skader som tap av liv, fysiske skader, helseskader og brudd på viktige kontraktforpliktelser (kardinalforpliktelser) begrenset til de typiske forutsigbare skader ved kontraktens inngåelse og for øvrig mengden av gjennomsnittlige skader som er typiske for kontrakten. Dette gjelder også for middelbare følgeskader, i særdeleshet tap fortjeneste. Med hensyn til entreprenører er ansvaret i kontrakten begrenset til, med unntak av ved skader som tap av liv, fysiske skader og helseskader eller forsøttlig eller grovt uaktsom oppførsel av Triple A Import GmbH og/eller dets forhandlere, typisk forutsigbare skade og ellers begrenset i mengden av de gjennomsnittlige skader som er typiske for kontrakten. Dette gjelder også for middelbare skader, i særdeleshet tap fortjeneste. Ingen erstatningskrav blir akseptert for skader grunnet:

- Ignorering av instruksjonene
- Feil bruk
- uautoriserte modifikasjoner
- tekniske forandringer
- Bruk av uautoriserte reservedeler
- Bruk av uautorisert tilbehør

Krav om ansvar i henhold til lov om produktansvar forblir upåvirket.

### FI Käyttöä koskevia ohjeita

Tämä väline on aikuisen erotiikkalatu, ei lääketieteellinen tuote eikä tuote, jolla on lääketieteellinen tai muu parantava vaikutus. Tarkoituksenmukaiseen käyttöön kuuluu myös Quick-Start-oppaan huomioiminen sekä tässä ilmoitetut varoitushjeit.

### Loukkautumisvaara laiteen juotussa lasten käsiin!

Säilytä seksilelu poissa lasten ulottuvilta.

### Vastuuvapauslauseke

Triple A Import GmbH ja/tai sen vähittäismyyjät ovat lakisääntöisten säännösten mukaan vastuussa vahingoista, jotka aiheutuvat Triple A Import GmbH:n, harjoittajan tai edustajan tahallisen tai törkeän huolimattomuuden seurauksena. Elämää, kehoa ja terveyttä koskevien loukkautumisten sekä olennaisten sopimusveltoitteiden rikkomisen lisäksi Triple A Import GmbH ja/tai sen jälleenneuvot ovat vastuussa vain vahingoista, jotka ovat seurausta tahallisuudesta tai törkeästä huolimattomuudesta. Tämä koskee myös epäsuoria jälleisureakuita, kuten erityisesti ansionmenetyksiä. Muu-tojin kulluttajain sovellettava vastuuta tuoteelle myönnetty tuu-kuun johdosta, on rajoitettu tahallista tai törkeää huolimattomuutta tai elämää, kehoa ja terveyttä koskevien loukkautumisten sekä olen-naisten sopimusveltoitteiden rikkomista lukuun ottamatta, sopimusta

tehessä tyypillisiin ennakoitavissa oleviin vahinkoihin ja muuten sopimukselle tyypillisiin keskimääräisiin vahinkoihin. Tämä koskee myös epäsuoria jälkiseurauksia, kuten erityisesti ansionmenetyksiä. Yhtyksen sovellettavaa vastuuta elämää, kehoa ja terveyden loukkaamista tai Triple A Import GmbH:n ja /tai sen jälleennyijien tahallista tai törkeää huolimattomuutta lukuun ottamatta, on rajoitettu sopimusta tehdessä tyypillisiin ennakoitavissa oleviin vahinkoihin ja muuten sopimukselle tyypillisiin keskimääräisiin vahinkoihin. Tämä koskee myös epäsuoria seurauksia, kuten erityisesti ansionmenetyksiä. Vastuu ei kata seuraavista seikoista aiheutuvia vahinkoja:

- ohjeen huomiotta jättäminen
- epätarkoituksenmukainen käyttö
- omavaltaiset muutostyöt
- tekniset muutokset
- ei-hyväksytyjen varaosien käyttö
- ei-hyväksytyjen lisävarusteiden käyttö

Tuotevastuulain mukaiset vastuuvuorotteet säilyvät ennallaan.

## ET Märkused kasutamise kohta

See on täiskasvanutele mõeldud sekmänguasi. See pole meditsiiniseade ja sellel pole meditsiinilisi ega muud terendavaid omadusi. Ettenähtud kasutamisiis tagamise alla kuulub ka kiirkasutusjuhendid ja siin toodud hoiatusjuhised kinipidamine.

## Lapsed võivad saada vigastusi!

Hoidke mänguasi laste käeulatuses väljas.

## Vastutuse piiramine

Triple A Import GmbH ja /või selle edasimüüjad vastutavad kahjustuste eest, mis on põhjustatud ettevõtte Triple A Import GmbH, esindaja või asendajate poolt vastavalt seaduse sätetele. Välja arvatud elu, keha ja tervist puudutavad kahjustused ning oluliste lepinguliste kohustuste rikkumised (põhilised kohustused) vastutab ettevõtte Triple A Import GmbH ja /või selle edasimüüjad ainult kahjude eest, mis on tingitud tahtlikust tegevusest või raskest hooletusest. See kehtib ka tuvastatavate tulenevate kahjustuste kohta, eni kaotatud kasumi kohta. Muus osas on garantii tulenev vastutus tarbijate suhtes piiratud lepingu sõlmimisel etteennustavate, tüüpiliste kahjudega ning üldiselt lepingule omaste keskmiste kahjudega, v.a tahtliku või raske hooletuse korral või kahjude puhul, millest tulenevad elu, keha ja tervist ohustava tagajärjed, ning oluliste lepinguliste kohustuste rikkumiste puhul (põhilised kohustused). See kehtib ka tuvastatavate tulenevate kahjustuste kohta, eni kaotatud kasumi kohta. Ettevõtte suhtes on vastutus piiratud lepingu sõlmimisel etteennustavate, tüüpiliste kahjudega ning üldiselt lepingule omaste keskmiste kahjudega, v.a kahjude puhul, millest tulenevad elu, keha ja tervist ohustava tagajärjed või mis tulenevad ettevõtte Triple A Import GmbH ja /või selle edasimüüjate raskest hooletusest. See kehtib ka kaudsete kahjude, eni kaotatud kasumi kohta. Kahjude eest ei võeta vastutust järgmistel põhjustel.

- Juhendi mittejärgimine
- Mitteshtotstarbeline kasutamine
- Omavõllilised ümberehitused
- Tehnilised muudatused
- Mittelubutatavate varaosede kasutamine
- Mittelubutatavate lisavarukite kasutamine

See ei puuduta õigust vastutusele, mis tulenevad tootevastutust puudutavast seadusest.

## LV Lietošanas norādījumi

Ierīce ir seksa rādīlieta pieaugušajiem, tas nav medicīnas izstrādājums un tas nav izstrādājums ar medicīnisku vai citu dziedniecīo iedarbību. Noteikumiem atbilstoši lietošana ir arī īsās instrukcijas, kā arī šeit doto brīdinājuma norāžu ievērošana.

## Traumu gūšanas risks bērniem!

Glābī ierīci bērniem nepieejamā vietā.

## Atbildības ierobežojums

Uzņēmums "Triple A Import GmbH" un /vai tā mazumtirzniecības uzņēmumi saskaņā ar likumdošanu atbild par bojājumiem, kas ir radušies uzņēmuma "Triple A Import GmbH", tā pārstāvja vai pilnvarnieka fīsas un rupjas nolaidības dēļ. Izņemot dzīvības, ķermena un veselības apraudējuma gadījumā, un pārākārtot būtiskus liguma noteikumu (svarīgu liguma punktu), uzņēmums "Triple A Import GmbH" un /vai tā mazumtirzniecības uzņēmumi atbild tikai par bojājumiem, kas ir radušies fīsas un rupjas nolaidības dēļ. Tas attiecas arī uz tiešiem secīgiem bojājumiem, piemēram, ipaši nesasņemto pelnu. Pārējos gadījumos atbildība pret pārējiem ir pārņemta garantijas dēļ ir ierobežota līdz liguma slēgšanas brīdī tipiski paredzamiem bojājumiem un atbilstoši ligumā noteiktajam vidējam bojājumu

apmēram, izņemot fīsas un rupjas nolaidības dēļ vai dzīvības, ķermena un veselības apraudējuma gadījumā, un pārākārtot būtiskus liguma noteikumu (svarīgu liguma punktu). Tas attiecas arī uz tiešiem secīgiem bojājumiem, piemēram, ipaši nesasņemto pelnu. Uzņēmējiem atbildība ir ierobežota līdz liguma slēgšanas brīdī tipiski paredzamiem bojājumiem un atbilstoši ligumā noteiktajam vidējam bojājumu apmēram, izņemot dzīvības, ķermena un veselības apraudējuma gadījumā, vai uzņēmuma "Triple A Import GmbH" un /vai tā mazumtirzniecības uzņēmumu fīsas un rupjas nolaidības dēļ. Tas attiecas arī uz tiešiem bojājumiem, piemēram, ipaši nesasņemto pelnu. Atbildība par bojājumiem nav spēkā šādos gadījumos:

- instrukcijas neievērošana;
- lietošana neatbilstoši noteikumiem;
- pašrocīgi veiktas pārbbūves;
- tehniskās izmaiņas;
- neatlautu rezerves daļu lietošana;
- neatlautu piederumu lietošana.

Atbildības prasības saistībā ar izstrādājumu atbildības likumu paliek spēkā.

## LT Nurodymai dėl naudojimo

Tai seksio žaislas, skirtas suaugusiems, jis nėra medicininis produktas ir neturi medicininio ar kitokio gydymojo poveikio. Nau-dojimui pagal paskirtį priskiriamas ir greitas prodiuos gide pateiktų nurodymų laikymasis bei čia pateiktiami įspėjimai.

## Vaikų sužeidimo pavojus!

Žaisliuką saugokite vaikams neprieinamoje vietoje.

## Atsakomybės ribojimas

„Triple A Import GmbH“ ir (arba) įsų mažmenininkas atsako už nuostolius, atsiradusius dėl tyčinio arba labai aplaidaus „Triple A Import GmbH“, atsava arba užsakygų vykdančiojo elgesio, pagal teisinius nurodymus. Išskyrus už gvybę, kūni ir sveikata sukeltą pavojų ir pažeidus esmines sutarties priedvoles (pagrindines priedvoles) „Triple A Import GmbH“ ir (arba) jos mažmenininkas atsako tik už tuos nuostolius, kurie atsirado dėl tyčinio arba labai aplaidaus elgesio. Tai taikoma ir tiesioginiams pakartotiniams nuostoliams ir ypač negautam pelniui. Be to, atsakomybė vartotojų atžvilgiu, remiantis prisimta garantija, išskyrus atvejus, dėl tyčinio arba labai aplaidaus elgesio arba, kai nuostolių patiriama sukulus pavojų gvybę, kūni ir sveikatai ir pažeidus esmines sutarties priedvoles (pagrindines priedvoles), apribojama iki sudarant sutartį tipiniu būdu numatytų nuostolių ir be to, apriboti iki sutarties tipinių vidutinių nuostolių dydžio. Tai taikoma ir tiesioginiams pakartotiniams nuostoliams ir ypač negautam pelniui. Atsa-komybė komerciniui subjektui atžvilgiu, išskyrus atvejus dėl tyčinio arba labai aplaidaus „Triple A Import GmbH“ ir (arba) jos mažmenininkų elgesio, apribota iki sudarant sutartį tipiniu būdu numatytų nuostolių ir be to, apribota iki sutarties tipinių vidutinių nuostolių dydžio. Tai taikoma ir tiesioginiams nuostoliams, ypač negautam pelniui.

Neatsakome už padarytus nuostolius, jei

- buvo nepaisoma instrukcijos,
- naudojama ne pagal paskirtį,
- savavališkai modifikuota,
- buvo atlikti techniniai pakeitimai,
- buvo naudojamos neleistinos atsarginės dalys,
- buvo naudojami neleistini priedai.

## EL Υποδείξεις σχετικά με τη χρήση

To Toy είναι ένα σεξουαλικό παιχνίδι για ενήλικες και όχι ιατρικό προϊόν ή ένα προϊόν με ιατρική ή άλλο είδος θεραπευτική δράση. Στην ενδεχόμενη χρήση περιλαμβάνεται και η χρήση των οδηγιών του οδηγού γρήγορης εκκίνησης (Quick-Start-Guide) καθώς και οι υποδείξεις προειδοποίησης που παρατίθενται εδώ.

## Κίνδυνος τραυματισμού παιδιών!

Φύλαξε το Toy μακριά από παιδιά.

## Περιορισμός ευθύνης

H Triple A Import GmbH και/ή οι επιμέρους έμποροι λιανικής διάθεσης ευθύνονται για ζημιές που προκληθούν από δόλο ή σοβαρή αμέλεια της Triple A Import GmbH, ενός εκπροσώπου ή βοηθού εκπλήρωσης της, σύμφωνα με τις διατάξεις της κείμενης νομοθεσίας. Με εξαίρεση την παραβίαση της ζωής, της σωματικής ακεραιότητας και της υγείας καθώς και της παραβίασης ουσιαστικών

συμβατικών υποχρεώσεων (κύριων υποχρεώσεων), η Triple A Import GmbH ή/και οι έμποροι λιανικής διάθεσης της ευθύνονται μόνο για βλάβες που οφείλονται σε δόλο ή σοβαρή αμέλεια. Αυτό ισχύει και για τις έμμεσες επακόλουθες ζημιές όπως τα διαφυγόντα κέρδη. Κατά τ' άλλα η ευθύνη έναντι των καταναλωτών, βάσει μιας παρεχόμενης εγγύησης κατασκευαστή, πέραν των περιπτώσεων δόλου και σοβαρής αμέλειας ή της πρόκλησης βλαβών λόγω παραβίασης της ζωής, της σωματικής ακεραιότητας και της υγείας καθώς και της παραβίασης ουσιαστικών συμβατικών υποχρεώσεων (κύριων υποχρεώσεων), περιορίζεται στις κατά τον χρόνο σύναψης της σύμβασης προβλέψιμες ζημιές και κατά τα άλλα, στο μέσο ύψος των τυτικών για τη σύμβαση ζημιών. Αυτό ισχύει και για τις έμμεσες επακόλουθες ζημιές, όπως τα διαφυγόντα κέρδη. Πέραν της πρόκλησης βλαβών λόγω παραβίασης της ζωής, της σωματικής ακεραιότητας και της υγείας ή των περιπτώσεων δόλου και σοβαρής αμέλειας εκ μέρους της Triple A Import GmbH και των επιμέρους εμπορικών της αντιπροσώπων, η ευθύνη της έναντι επιχειρηματιών, περιορίζεται στις κατά τον χρόνο σύναψης της σύμβασης τυπικά προβλέψιμες ζημιές και κατά τα άλλα, στο μέσο ύψος των τυτικών για τη σύμβαση ζημιών. Αυτό ισχύει και για τις έμμεσες ζημιές, όπως τα διαφυγόντα κέρδη. Δεν αναγνωρίζεται καμία ευθύνη για ζημιές που οφείλονται σε:

- Μη τήρηση των οδηγιών χρήσης
- Μη ενδεδειγμένη χρήση
- Αυθαίρετες μετασκευές
- Τεχνικές τροποποιήσεις
- Χρήση μη εγκεκριμένων ανταλλακτικών
- Χρήση μη εγκεκριμένων αξεσουάρ

Οι αξιώσεις που απορρέουν βάσει του νόμου περί ευθύνης κατασκευαστών για τα προϊόντα δεν θίγονται από αυτό.

## **MT** Parir dwar l-użu

Il-gugarell huwa gugarell sesswali għall-adulti u mhux apparat mediku jew prodott bi proprjetajiet mediċi oħra jew ta' fejqan. Għall-użu xieraq, hemm inkluz ukoll 'Quick-start-Guides' u kif ukoll it-twissijiet tal-użu imsemmija hawn.

## **Riskju ta' ħsara lit-fall**

Zomm il-gugarell, il bogħod mit-fall.

## **Limitazzjoni tar-responsabbiltà**

Triple A Import GmbH u/ jew il-bejjiegha bl-innut tagħha huma responsabbli għal danni kkawżati minn aġir intenzjonat jew negligenti ta' Triple A Import GmbH, rappreżentant jew aġent għandu jkun oviċinat skant id-dispożizzjonijiet statutorji. Bl-eċċezzjoni tal-ħsara lill-ħajja, il-ġisem u s-saħħa u l-vjoġazzjoni f'obbligi kuntrattwali essenzjali (obbligi kardinali), Triple A Import GmbH u/ jew il-bejjiegha bl-innut tagħha huma responsabbli biss għal danni li huma dovuti għal mgieba negligenti jew intenzjonata. Dan japplika wkoll għal danni konsegwenzjali indiretti bħal telf ta' profitt b' mod partikolari. Incidentalment, l-obbligazzjoni lill-konsumaturi, minħabba garanzija, hlief fil-kaz ta' mgieba negligenti jew intenzjonata jew ħsara lill-ħajja, ġisem u s-saħħa u l-ksur f'obbligazzjonijiet kuntrattwali essenzjali (obbligi kardinali) prevedibbli tipikament fil-konkluzjoni tal-ħsarat kuntrattwali u l-bajja l-ammont huwa limitat għad-danni medji tipici fil-kuntratt. Dan japplika wkoll għal danni konsegwenzjali indiretti bħal telf ta' profitt b' mod partikolari. Ir-responsabbiltà vis-à-vis l-intraprendituri hija limitata hlief għall-ħsara fuq il-ħajja, il-ġisem jew is-saħħa jew l-mgieba intenzjonata jew negligenti ta' Triple A Import GmbH u/ jew il-bejjiegha bl-innut tagħha għall-ħsara tipikament prevedibbli fil-konkluzjoni tal-kuntratt u/ inkella l-ammont tad-danni medji tipici għall-kuntratt. Dan japplika wkoll għal danni konsegwenzjali indiretti bħal telf ta' profitt b' mod partikolari. L-ebda responsabbiltà għad-danni m'hija aċċettata minħabba:

- Nuqqas ta' segwir tal-istruzzjonijiet
- Użu inkorrett
- Modifiki mhux awtorizzati
- Tibdil tekniku
- Użu ta' 'spare parts' mhux awtorizzati
- Użu ta' aċċessorji mhux awtorizzati

Talbiet għal responsabbiltà taft l-Att dwar ir-Responsabbiltà tal-Prodott jibqgħu mhux affettwati.